

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

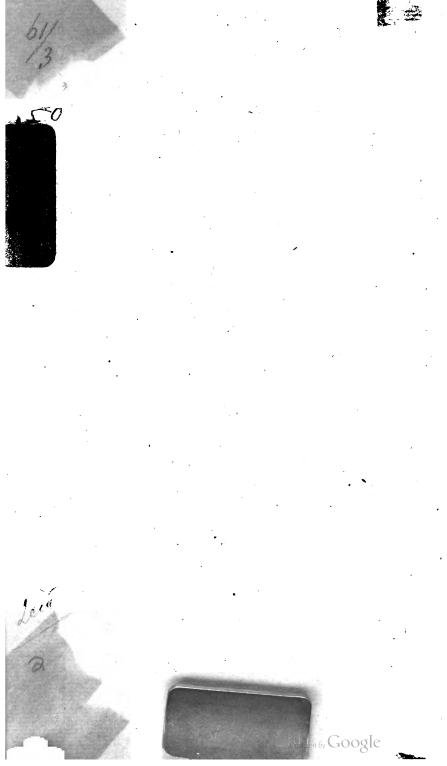
We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/







# опислнів

# RABRA3A.

### ОПИСАНІЕ

### RABKA3A

c b

праткимъ историческимъ и Статистическимъ описаніемъ Грузіи.

Переводь сь Французскаго.

Печашано по Высочайшему ЕГО ИМПЕ-РАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА повъленію,

САНКТПЕТЕРБУРГЪ, Въ Теашральной Типографіи 1805 года.

### Ero

императорскому величеству,

всемилостивъйшему государю!

**А**ЛЕКСАНДРУ ПАВЛОВИЧУ.

## всемилостивъйщій государь!

Аучезарное свытило не отказываеть вы улыбкы своей ни червячку, ни былинкы; а высокая благодытельность ВАШЕГО сердца не имытеть другаго примытеть всеавгустыйший МОНАРХЫ! Я дерзнуль украсить переводы мой дражайшимь именемь ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА. Благоволивие принять его, какы слабый знакы приверженности и любви моейкы Оттечеству.

ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА

Всеусердньйшій вырноподданный

Яково Лангено.

# Предисловів.

Сь нфкотораго времени были путешественники, которые Географически и физически описывали Кавказь и Грузію, и которые прославились своими замьчаніями касательно жителей сихь странь, ихь постановленій, нравовь, обычаевь, въроисповьданія и проч:

Не входя вb такія подробности, болбе всего старался я узнать политическія силы сихь народовь, и какь они ихь упопребляють (первоначально найболье тьхь, которые до нась касаются по мьстоположенію ими занимаемому,) научиться ихь соотношеніямь сь нашими владьніями предь Кавказо в и за Кавказомь, и изсльдовать причины сихь соотношеній. ---

Поелику большая часть нароловь обитающихь на горь Кавказь, касательно нравовь и выроисповыданія великое между собой имьють сходство, хотя и различными говорять языками, то я упомяну только вообще о всыхь тыхь пунктахь, вы разсужденіи ксторыхь народы сіи между собою согласны, и которые входять вы плань моего начертанія.

Что касается до Грузіи, то имфя предметомь моихь изысканій одну шолько часшь соединенную св Россійскою Державою, т. е. провинции Карталинію и Какепію, я почель за должное описать оную гораздо подробнье, и дабы можно было дапть ясное понятіе о настоящемь ея состояніи, войти даже вв ея Исторію, нравы народа, его постановленіе, а наипаче его прежнее правленіе. --- Что касаетіся до Исторіи сей части Грузіи, то занимавшись ею болбе всего относительно кв Россіи, и старавшись при помощи ея достигнуть до настоящаго оной части познанія, я отыскаль всь пункны соединенія, какіе полько находились вb различныхb въкахъ между сею державою и Грузіею. Помощію исторіи также я старался доказать, что сь того времени какь Грузинцы зділались Христіанами, они никогда не могли обойтись безь покровительства державь Христіанскихь. Во время Греческихь Императоровь они искали его вь Константинополи, а потомь вь Россіи.

Поелику остальная часть ея Исторіи состоить изь безчеловічія и тиранства, сь каковымь поступали сь ними Турки, Персы и Лестинцы, то всь локушенія Грузинцовь по примъру Европейцовь прерываемы были безпрестанными возмущеніями, вь которыхь они вели жизнь свою, даже вь самомь своемь началь.

Сочинители оппличившіеся между ими, приведены на конць исторической части Государства, коего положеніе побудило меня ко накоторымо разсужденіямо помощеннымо во послодней части моего начертанія.

ABTOPL

### Оглавленіе.

1.) Предисловіе.

2.) Гора Кавказb и ея жишели вообще.

3.) Размышленія касашельно жишелей Кабарды, Чеченцовь, Оссовь Лесгинцовь.

 4) Грузія во всемь ея пропіяженій.

5.) Исторія Грузіи.

а. Основаніе сего Государ-

b. Главныя причины злоключеній сей обласши.

- с. Грузинцы принуждены искапь покровипельства друruxb державь Христіанскихь.
- d. Пункшы наличных союзов какіе н ходились в различныя времяна между Россіею и Царями Грузинскими.
- е. Примъчанія почерпнутыя изь Исторіи, касательно характера Грузинцевь ихь трудолюбія, Липптературы.
- 6.) Мфетныя силы области.
  - а. Область.
  - **b**. Жители.
  - с. Произведенія.
  - d. Сер. бро.
- 7.) Постановленіе.
  - а. Власть Цвря.
  - b. Права Князей и других b званій области т. е. дворянb, духовенства, купцов b, худо-

жниковь, креспьянь, военныхь.

8.) Правленіе.

О Государственных роходах и судопроизводствь.

- Разсужденіе о выгодахь, какія Грузія получала отв соединенія своего св Россією.
- 5. Пріобрѣтаеть ли что изь оной Россія?
  - с.) Какіябы надлежало предпринять мітры, дабы воспользоваться симь пріобрітеніемь.

### кавказъ.

На Кавиазских горах живуть различные поселенцы, отличающёся другь от друга касательно одного языка, которымь они говорять, но вст почти сходствующёе вы образы жизни, втроисповыданти и обычаяхь. Не многе между ими занимаются земледыйемь; большая часть питается своими стадами.

Земли лежащія у Кавказа.

1.) Кубань.

Жители.

а. Нагайскіе Ташары обрих сшоронь Кубаница Кумь к на Терекь.
 b Черкасы.

Digitized by Google

- . 2.) Кабарда раздъленная на большую и малую.
  - 3.) Земля на горахь лежащая.
    - а. Горные Кубанскіе жители
    - **b.** Осепны
    - с. Кисты
    - d. Ингухи
    - е. Кумуки или Чочонцы
    - f. Карабулани.
    - **g.** Атачики
    - ћ. Тавлинцы.
  - 4.) Дагестань и Легистань.
  - 5.) Грузія во всемь ся пропяженіи.

### A

- а. Аналцинь
- b. Гурвель на Черномb морф.
- В. Имеретія.
- С. Мигрелія.
- **D.** Провинціи Карталинія и Кахетія.
- а. Нагайские Татары, вроисповружния Магометанскаго. Они получили название от одного Героя именемь Нагаиса, отличившагося между ими вы 13 томы въкъ. Чтожы касает-

ся до числа ихb (\*) то имъть обь ономь точное свъдение весьма трудно. Нъвогда они покорены были Татарскому Хану. Впрочемь зависимость ихь, была весьма ограничена. Они слъдовали за нимь на войну и уступали ему часть своей добычи. Стада овець и рогатаго скота составляють все ихь богатство, коморое они приобрътають продажею оныхь.

Впрочемь ихь употребление серебра, которое они получають обмьнивая свои товары, уничтожаеть всякое понятие облагосостоянии. Они только умножають свои сокровища ни мало не стараяся дълать изь нихь обороты. Они обитають вы долинахь простирающихся оть Съвера вы Югу по ровнинамь, и шатры, которые они ставять вы прямой лини, похо-

<sup>\*)</sup> По Клеману, число Ногайских Ташарово простирается до 500, 000 семейство, что кажется со лишком много. •

дять на деревни. Они кочують по объимь сторонамь Кубани, также на Кумь и Терекь.

**b.** Черкасы,

Кубанскіе Черкасы жили како на Кубани, тако и на Дону. Они владоли всоми островами нижней Кубани, ловымо берегомо сея роки даже до ея истока, и мостами лежащими около чернаго Моря даже до Лбазы.

Черкасы хотя управляемы были своими собственными Беями, однако они принуждены были признать верховнюю власть Хановь Кримскихь (\*)

Хотя Османцы и завоевали вв 1484 году города и крвпости Тамана, Темрука и Ачука, лежація приустьяхв Кубани, однако они не могли покорить Черкасовь.

Султань Турецкій вы слъдствіе мира вы 1774 заключеннаго отказал-

<sup>(\*)</sup> Они плашили ему ежегодную подащь состоящую изъ меда, мъховъ и мо-лодыхъ людей обоего пола.

ся отв сихв владвий, а Россія вв следствіе мирнаго договора зделаннаго между ею и Портіою вв Константинополи, вв 1783 году, отказыванся отв некоторой части Кубани лежащей ве южной стороне сея реки,
удерживала за собою ровное место
лежащее на Северь. Ныне оно принадлежить ве Кавказской Губерніи.
Турки хотять завладеть другою стороною, которая большею частію управляема бываеть малыми Черкаскими
Князями.

### 2.) Кабарда.

Кабарда на Съверь граничить сь Малькою и Терекомь, которыя на западь отдъляють ее отв Губерніи Кавказской: Малька отдъляєть ее отв Кубани.

Сунжа отділяеть ее отв восточной части Кистета, области лежащей на горахь. Она признаеть верховнюю власть Россіи.

Во время Грековь и Римлянь страна та составляла часть Скиейи Азгатской; а во время Императоровь Византійскихь, она починаема была вь числь владьній сарманоєь Азійскихь. Спрана сія названа Черкасією не прежде, какь вь посльднихь временахь, оть гористаго увзда тогоже имени, лежащаго между Кабардою и Кубанью, сь которымь сливали ее почни такь какь Россію сь Московією.

Сльды Христанства, находимые вы этой странь, соединенные сы доказательствами, которыя будтобы находять вы льтописяхы Византйскихы, заставляють думать, что выроистовыдание Христанское введено тамы во время Греческихы Императоровы. \*)

<sup>(\*)</sup> Полковник Герберь, утверждаеть вы своемы сочинения дебаттеет Пафтфен по вы своемы сочинения дебаттеет Пафтфен по обесть выбрем по выправной по выправной казани и Астрахани, проникы даже вы горы и ввелы тамы выроисповыдание жристанское. Впрочемы кажется что оно не было принято, и что памятники христанства простираются гораздо далье.

Нынь древніе життели Кабарды не должны болье существовать з самое ихв имя должно быть изглажено со времени нападенія Татаровь при Чингись-Хань и при Батия Ханв. Ибо всв жители начиная отв **Крима и Кубани св одной стороны** даже до Астрахани, а ов другой до Кавказа слыли подвименамь Татаровь. Вроисповрдание шушь владычествуеть Магометанское. Самое названіе Кабарды есть названіе Татарское такь какь Кисты и Осапы. -Вь преданіи ныньшнихь горныхь жителей, не умвющих в ни чипаль, на писапь ( паче всего они не имбють того, чіпо называется свойствомь (: характерь:)языка ) нимало не упоминается обb участи древних в жителей, коих исторія намь соверщенно не изврстиа(\*)

<sup>(\*)</sup>Самые Черкасы начала свое получили въ Аравіи. Опппуда они удалились въ Египеть и покорылись пошом) мокровищельству Императоровъ

Кабарда раздъляется на большую и малую. Нигдъ можеть быть ньть такой земли, гдъ бы вы маломы пространствь находилось столько рыкы причекь, сколько находится ихы вы Кабардь. Едва длина ея простирается на 140 версты; не смотря на то она заключаеть вы себь болье дватати рыкь довольно великихы, не полагая вы число малыя исливающися вы Мальку.

Малая Кабарда ограничивается только тремя ръками: Кистою, Сунжею и Терекомь, а вы самой области не находится ни одной ръки, кромь многихы минеральныхы и нефтяныхы источниковь (\*)

Визаншійских в, которые имв позволяли жить в Криму, Когда притреннія татар принудили их в оставить сію землю, то они перебрались как в на оба берега Кубани так в в Кабарду.

<sup>(\*)</sup> Нешочникь, содержащій вы себь минеральную воду находишея близь одной

Естественныя произведенія большой и малой Кабарды, продаваемыя Россіянамь и Персамь, равно какь и произведенія уже обработанныя, коихь одну часть жишели ея вывозять вь Россію, а другую вь Персію можно подвесть подь сльдующія статьи.

Нѣсколько невыдѣланных кожѣ ягнячьихь, куньихь, воскь, медь, свѣчное сало, жито, черной и бѣлой войлокь довольно толстой(\*)

деревни Татарской, которая назмевается Брагонна; а не подалеку ответо Петровв источникв, коего вода содержитв высебы сырныя, желыныя и стеклянныя частицы. Оны такы называется вы память Петра Великаго который приказалы лыкарю своему Шоберту испытать его свойство. Вода сего источника такы горяча, что весма скоро можно сварить вы ней какую нибудь птицу, и много пажнеты нефтью.

обхынавани правода и по по обхинать (\*)

в продавания (\*)

Языко ихо мало разнится ото изыка Черкасово ихо соотчичей; впрочемо ни со какимо другимо не имбето ни малойшаго сходства.

Самая область управляется Князьями, которые имбють свои собственныя владьнія; и которые окружены семействами болье либо менье малыми, состоящими изь дворянь и подданныхь. Ихь можно сравнить сь непосредственными Нъмецкими государями, недавно предь симь бывшими, другь оть друга не зависящими, и сами по себь управляющими.

Кабарда можеть вооружить отв 30 до 40,000 людей.

3) Область лежащая на горахь:

Жишели сея области смъжны съ Кабардскими Черкасами, и занимають обверную часть Кавказских горь. Князья Великой Кабарды желають ихъ сдълать своими подданными, однако они намъреній своихъ въ дъйство произвести не могуть.

Ихb раздвляють на многоразличных поселенцовь (смотри выше, положение Кавказа) изb которыхь главные суть следующие.

- а) Горные Кубанскіе життели.
- b) Оссы, жители Оссетской области, лежащей по средв горь Кавказскихь.

На съверъграницы ел составляють ръки: Терекь и Кизиль, а на Югь хромъ многихъ другихъ малыхъ, ръка Арагуй.

Вь этой области природа кажется вознесла Кавказь на самый возможный степень высоты, такь что всь ручьи низвергаются оттуда или на востокь или на западь.

- с. Кисты опіділяются оті Оссові вышшимі Терекомі, а оті Кабарды Сунжею.
- b) Сосъди их в на западъ Ингуки,
   a на востовъ Чеченцы.

Изь встя сихь поселенцовь одни мотупь вооружить от пяти до мести, а другие даже до десяти ты-сячь человыхь. Вст они признали

самодержавіе Россіи во время Царя Ивана Васильевича, который область ихь присоединиль кь титулу Имперіи.

е) Границы области Чеченцовь или Кумуковь на западь составляеть ръка Сунжа, черныя горы (для различія оть снъжныхь горь) и малая Кабарда; на Съверь нижній Терекь и Кавказская Губернія; на востоя ръка Акай и Дагестань; а на Югь Кавказскія горы.

Область сїя названа Кумою отв песчаной своей почвы, Татарскимь словомь означающимь песокь. Впрочемь одна часть сей области весьма прекрасна, и вь плодородїи своемь ни мало не уступаеть малой Кабардь.

### Примъчанія-

### 1 Каварда.

Вь Кабардь находятся Князья, ко торые особенно преданы Россій, наипаче ть, которые уже привыкли вь обычаямь, образу жизни и даже роскоши Европейцевь: но сія преданность обнаруживается только вь нькоторыхь случаяхь; напр: Когда они запрещають своимь подданнымь нападать на наши границы и пр: и пр: но нажется, что еслибы польза ихь общества нашлася вь противуположности сь законоположеніемь правленія Россійскаго, то они не укоснили бы употребить (по крайней мърь тайкомь) своихь соотчичей для совомупнаго защищенія общаго ихь дьла. Цеченцы.

Что насается до Чеченцовь то они не столько еще вышли изb дикаго состоянія и грубье жителей Кабарды.

Нъсколько разь дълали на нихъ нападенїя, гоняся за ними даже въ собственную ихъ землю, но нападенїя сти жудой имъли успъхъ \*), что прісобръло имъ славу непобъдимыхъ.

<sup>(\*).</sup> М. Б. Отрядь Войска, которымы Командоваль Нери.

Танимо образомо средства, которыя носкольколото противо нихо употребляли, кажещся болое клонились ко защищению цась ото ихо ударово, наносимыхо ими украдкой на нашихо границахо, нежели ко совершенному ихо покорению.

Впрочемь мъры, съ нъношораго времени прошивь ихъ предпринятыя, кажется отняли унихъ всю возможность причинять мальйшее безпокойство жителямь Кавказской линіи, ж если когда либо имь и удается отнимать у нась людей, \*) то мы умъемь принудить возвратить намы таковых вобратно, не платя ни мальйщаго выкупа, развъ ихъ собственнымь добромь \*\*)

<sup>(\*)</sup> Га дел-Позза, выкупь заплачень быль такимь образомь.

<sup>(\*\*)</sup> Авторы безпрестанно противоръчать относительно къ славному узкому проходу, оть котораго зависъдо сообщение между съверными и восточными народами; изъ снесе-

Оссы.

Оссы особенно насвинтересующе, по сообщению Моздока св Грузією, такв накв такого мвста, которов лежить на пути сей области, кажется придерживаются насвизь денегь, которые они даже добывать должны для пособія подаваемых в ими путещественникамь, купцамь и полкамь идущимь вь Грузію.

Впрочемь кажется они слишкомь придерживаются денегь такь что, (наипаче во время великой быстропы Терека) не довольствуясь справедливымь барышемь, которой мьстоположение имь приносить, они иногда останавливають путешественниковь, и насильно отнимають у нихь деньти.

нія различных в проходов в упоминаемых в Греческими и Римскими писателями видно: что туть было три таких в узких в проходов в славных в в в древности. Проход названный рогтае Ibericae ведущій чрез в Кавказ в В Иверію; в вроящно есть тотр самой, о котором теперь идеть доло.

Но этоть народь такь какь такой, которой вь тожь самое время всь мьры употребляеть продолжить сообщеніе Россіи сь ихь землею, котпорый даже старается воспредитствовать открытію другой какой либо дороги, дабы не лищиться барыша получаемаими отв провжжающихв, безв сомивнія можно (не двлащь при томв ни мальйших в пожерпивованій ) заставишь повиноващься и успокоишься, если полько не преставать искуснымь образомь употреблять ть выгоды, \*) которыя мы ему доставляемь, наипаче со времени соединенія Грузіи cb Pocciero.

<sup>(\*)</sup> Они покупающь соль и другіе припасы вь Грузіи и Моздокь.

Сверьх других в пособій, для сего употребляють средства лишать их всих в припасовь, запирая им входь свобых в сторонь. Я предполатаю, что они теперь уже покорены совершенно, наипаче со времени великих в успъхов в войска ЕГО ИМ-ПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, на гра-

Лесгинцы,

Изнлючая жителей Кабарды, Чеченцовь и Оссовь, вы особенности занимають насы Лесгинцы со времени соединенія Грузіи сы Россією. Владынія ихь, названные на отвечественномы языкы Лепистаны, находятся даже вы горахы ), а народы кы воинскому духу присоединяеты гораздо болье трудолюбія, (ss) не утомимости и силы, нежели другой какой Азійской.

ницахь Грузіи, и сь тьхь порь, какы на конець познали истинныя средства, и начали употреблять (для введенія порядка) все то, что относится кь благу сея области.

<sup>(</sup>в) Лестинцы раздрляющся на разных в поседенцовь, кошорых в счищается около тритцати и которые между собою разнятся какв своими обычаями и нравами, такв и языками. Они еще раздрляются на нркоторыя третицы (Tribus) различаемыя именами взаимно у них в употребъляемыми.

<sup>(</sup>ss) Они имбють хорошія рукодьлія.

Десгинцы не только всегда были страхомь Грузинцевь, у которых вони уносили дьтей, жень и насильно отнимали лошадей и всякой другой скоть; но ихь уважали и вь Персіи во время самаго Шахь — Надира.

Они не ръдко выдерживали войну съ Персами и Шахь-Надирь, преслъдуя съ пятнатцатью тысячами человъю даже въ горы нъсколько Лестинцовь, принуждень быль возвратиться съ великою потерею. При семь случат у многихъ Перстань они отръзывали нось и ущи, а потомь отсылали ихъ къ Шаху.

Лесгинцы не только нанимались у Царей Грузинских подобно трложранителямь (Gardes suisses) во Франціи, наипаче вы царствованіе Иракла и Грузинцы тогда были гораздо менье безпокоены); но во время войны они ходять служить и поды знаменами другихы державы. 3.)

<sup>3.)</sup> Вь прошедшій годь Авторь самы видьль такихь, которые служили

Такая сила двлающая ихв способными не только производить грабежи, но и сражаться фрунтомв, соединенная св мвстоположентемв ихв области, совершенное ихв покоренте двлаеть весьма труднымв.

Взяпіе двухь изь кропостей, лемащихь близь роки Алазаны и потери понесенныя ими сь Марша 1803 года, гораздо силы ихь уменшили и можеть быть они теперь уже не вы состояніи причинять безпокойства Грузинцамь,

## Грузія,

Грузія во всемь ея протяженій лежить оть Кавказа на Югь. Ея границы: на Съверь—Кавказь; на Югь, Арменія; на востокь Дагестань, а на западь Черное море. Она заключа-

во Французской Арміи во Египтв, и которые для сего носили знаки на пуговицахо прикропленныя во ихо платью. —

ла вb себь древнюю Колхиду, Иверію и Алванію. 2.)

Иверія простиралась от в начала ріви Куры, вдоль по обінмі ел беретамі даже до рівки Аракса, и отділялась от в Арменій горами; Албаній отділялась от Арменій рівкою Курою.

Таковы были предвлы прехвнацій, о которых в намв говорить древняя Исторія упоминаемая о Грузинцахь. 4.)

<sup>2.)</sup> Чтобь изсльдовать причину имени Грузіи и Грузинцовь, кь тому ведуть нась Азіатскіе языки; и такь какь ньть языка вь Азіи, которой бы могь выразить названіе націи, но соединяя сь нимь понятія о вырычення сы нимь понятія о вырычення премы правно какь и Алваниры премыня религію и избирая себь покровителемь Св. Георгія назвали отечество свое именемь покровителя, которато они приняли со времени ихь обращенія.

<sup>4.)</sup> По крайней мъръ не шакъ какъ о жишеляхъ шой спраны, о кошорой эдъсь идешь дъло.

# Исторія.

Грузинскія Автописи производять свой народь, по Примъру многихь другихь, вь прямой линій оть Ноя.

Последній изе ихе Князей (тогда царей еще не было) отв прови Ноевой имевшій щастіе царствовать и наде Арминами, и наде Грузинцами, наде Лесгинцами, и Мингрелами и наде другими Кавказскими народами, назывался по ихе мібнію Тармагось и летописцы полагають, что отв егото имени все упоминутые народы ве продолженіе шести векове называлися однимь именемь Таргамоссіянь.

Они утверждають, что Князь Таргамось имьль восемь сыновь, и владый свои раздылиль между ими, отдавь половину оныхь Хаосу, оть котораго произходили Короли Арменіи, а ныкоторую часть Карелосу, оть котораго Грузинцы производять имя Картвеловь, самихь себя такь называя. Городы прыпость, построенная Карелосомь и названная оть него

Картли, разрушена; но Мухетім построенная старшимь его сыномы и именемь его названная, еще и по нынь существуеть.

Персы за 700 лёть до Р. Х. сею областію овладёли; Александрь Великой отнявь у нихь сію добычу, поставиль нады нею Намыстника именемы Азона; по смерти Александра она досталась Фарнабазу (первому Царю,) которой убиль Азона.

Отв смерти его до нынвшниго времяни считается 90 Царей Карталинскихв, произшедшихв изв четырехв б.) фамилій, изв коихв последняя есть Фамилія Багратіона.

Грузинскіе Цари не всегда проивходили такв, чтобы по смерти отца на престоль возходиль сынь; не ръдко скиптрь правленія переходиль вь руки братьевь, племянниковь

<sup>(6)</sup> Три другія сишь слідующія. 1) Фамилія Фарнабаза, 2) Аркакуніана, 3) Хосрейева.

и других сторонник сродственниковь. Нервако были между царствія, иногда по смерти какого нибудь Царя, умершаго безь наслідниковь, призывали на тіронь даже Князей Ассирийских дарствованіе одного Персійских и вы Царствованіе одного Персійскаго Князя именемь Маріана (онь Царствоваль вь 4-мь вінь) введено вы Грузію віроисповіданіе Христіанское 7)

Начиная от 6-го в в ка жители сей области понесли весьма великія бъдствія. Главныя причины сихь бъдствій: ихь в в в в в в в состави и различные уд в совремяни последовавшіе. 8)

8) вb 6-мb Вbкb Король Персидской Кавадь вb то время Царствовавній, котьль

<sup>7)</sup> Царь Вахшангь 1, Царствовавшій вь 5-мь выкь быль основателемь города Тифлиса. Другіе предполагають, что онь основань быль не прежде, какы вы 11-мь выкь Княземь Ливангомь. Сім послыднее мныне свое подтвержданоть надписью находящеюся на крыпости сего города.

Усмотрввь, что имь не можно устоять безь покровительства другихь державь Христанскихь, Грузинцы искали онаго во время Греческихь Императоровь вы Константинополь, а потомы вы России.

М. Б: Это было нопровительство

принудишь Грузинцевь отречься от Христіанства, а посль него и много было таких примьровь. Одинь Хань Персійской царствовавшій вы 14-мы выкь, принуждая Грузинцевы на тоже самое согласиться, для тойже сомой причины умертвилы Царя Вахтанга вы 1304 году.

2.) Что касается до сана Правителей (Gouverneur) которой вы тестомы выкь вы Царствованіе Царя Кабура 111, сдылался наслыдственнымы, то оны былы другимы источникомы былы другимы источникомы былы волье всего учрежденіе сіе слыдствіями своими препятствовало соединенію столь нужному всей Трузіи для того, чтобы противу стоять не пріятелямы Государства; тымы паче, что Исторія представляєть разительные примыры неповиновенія сихы правителей вы подоб-

Императора Юстиніана, котораго требоваль Царь Иберій именемь Юргень, и которому Юстиніань послаль для защищенія оть Персовь отрядь войска состоящаго изь Гунновь. Императорь Маврицій оказаль покровительство вь 6. вькь.

ных случаях в. Даже в Царствованія Короля Каталинскаго Давида VI. случилось то, что правители явно отказали Царю, дъйствовать соединенно с в ним против непріятелей общества.

3) Удблы. Королева Рус-Уданъ царствовавшая въ 13 въкъ, раздъляла владънія свои на двъ части, и Имеритію отдъляла от своего Королевства, (Эпоха основанія Королевства Имеритійскаго) которая опять соединившись съ Грузіею, во второй разъотдълена была от ней въ 15 въкъ, въ царствованіе Царя Александра, которой все раздълиль на три части: Кахетію, Карталинію и Имеретію, оставшуюся посль того времяни королевствомъ отдъленнымъ: Карталинія соединилась въ Кахетіею въ царствованіе Царя Иракла.

Пункты первоначальных в связей, которыя находились в различныя времяна между Россією и Грузинскими Царями. 9).

1.) Александрв 11. Царь Кахетскій попросиль покровительства у Россіи вь 1586, которая тогда управляема была Царемь Өеодоромь Ивановичемь, отправиль вь оную посольство, кляняся вь върности и объщаяся платить ежегодную подать, онь просиль присемь случав Царя повельть построить Россійкій городь на Терекь. 10).

<sup>9.)</sup> Яне полагаю вь число связей супружество знаменитой Царицы Тамары, посльдовавшее вь 11 вькь сь Княземь Россійскимь, сыномь великаго Князя Андрея Боголюбскаго, это связь домашняя, чрезь которую два Государства между собою несближались.

<sup>10.)</sup> Многіе народы горных вишелей в сію эпоху 1587 покорились покровишельству Россіи. В числ по-

2.) Царь Борись Өеодоровичь Годуновь восходя напрестоль отпра виль пословь в Нахепісному Царю и прежиїе пірактаты возобновлены были.

Кахетовь возложиль при семь случав на пословь Россійснихь должность, сдрлать своему Государю предложение построить вв его областяхь одну или двь крьпости, и поставить вы нихы гарнизонь Россійской, дабы воспрепянствовать нападеніямь Турокь и Персовь.

3.) Почши вь тожь самое время Георгь Царь Каршалиній поклядся вь върности Царю Россійскому и за себя и за сына своего Ерсея, препоручая все свое Королевство его повровишельству 11).

11.) Царь Россійскій хошьль при семь случав заключить два брака і) ме-

словь Россійскихь, отправленныхь ошь Царя вь Кахешію, сь обыявле. ніемь приняшой покорности находился Князь Звенигородской.

Безчеловічный способі, сі наковымі Шахі Аббасі употребилі собсіпвеннаго сына Царя Александра для умерітвленія его, и слідствія сего ужаснаго злоключенія 12.) были новымі побужденіємі искаїть покровительства Россіи.

4.) Царь Кахетіи Теймурась, (внукь Царн Александра) вь 1619 отправиль вь посольствь Аббата Харитона кь Царю Михаилу Өеодоровичу вь Россію, прося у него помощи

жду дочерью Царя и сыном своим беодором Борисовичем ; 2) между Ксенією Борисовною дочерью своею и племянником Царским воспрепящствовала исполненію сего нам бренія; равно как и смерть Царя Георга, которой был отравлень ядом Визхом Аббасом в.

<sup>12.)</sup> За нимъ послъдовала пошеря Грузинской Арміи причиненная Лесгинцами, кошорыми командоваль Царевичь Консшаншинъ, сынъ Царя Александра.

противь Шаха Аббаса, от в котораго онь принуждень быль скрыться вь Башичинь вь Мингреліи, умоляя его вступиться у Шаха и испросить у него отпущеніе его матери и двухь сыновей, которые находились у него во власпіи.

Посль сего когда Царь Россійской получиль от Шаха не только то, чтобь он возвратился вы Кахетію, но и чтобь владыль Карталиніею, то Царь Теймурась и сынь его

- 5.) В 1639, поклялись в в в в ности Россій за себя и за свое потомство 13.)
- 6.) При случав возшествія на Престоль Царя Алексвя Михайловича вв 1646, твмв же самымв Царемв отправлено было другое посоль-

<sup>13.)</sup> Царь Теймурась девять льть спустя посль того принуждень быль уступить Карталинію Ростому, Махометанскаго выроисповыданія.

ВЪ 1638 году Князь ДидіанЪ покорил-

ство въ Россію, и прежніе трактапы возобновлены были 14).

Его внуко 15.) и его мать скоро посло того перебхали во Россію. Со того времяни были Цари, многіе Царевичи, како Карталинскіе тако в Кахетскіе во Россіи 16).

Связь сїя между Россією и Грузією, во продолженій цолаго вока со половиною поддерживаема была выгодою для Грузинцево заключать оную

<sup>14.)</sup> въ 1651, Александръ Царъ Имеришскій въ присудствіи посла Россіи поклядся въ върности сей Державъ.

<sup>15.)</sup> въ Рескриптъ, писанномъ въ 1674
Царемъ Россійскимъ къ Царевичу
Николаю, внуку Царя Теймураса,
сей послъдній наименованъ подданнымъ Россійскимъ. Въ немъ означено
шакже и шо, чшо уже Царъ Леонъ:
ошецъ Александра 11, въ царсшвованіе Ивана васильевича призналь
покровищельство Россіи.

<sup>16.)</sup> В в числь Царей М.Б. Царь Теймурась (скончавшійся вы Пешербургы) важинны, Бакары (скончавшійся вы Москвы.)

и великодушіемь Монарховь Россійскихь, покровишельствовать такимь Государствамь, коихь жители одного сь ними были въроисповъданія. Вы царствованіе Тахмась - Кули - хана (Шахь Надира) вы Персій она по видимому на минуту прекратилась.

Россія вы савдствіе мирнаго договора заключеннаго сы Персією, отказалась уже вы 1732 году оты всяхы споихы правы на землю лежащую между Терекомы и Куромы, и Надиры-Шахы возщеды на Престолы Персійской вы 1736, пребылы даже до своей смерти послыдовавшей вы 1747, единымы покровителемы Грузіи.

Туреція также отназалась вы 1735. от Грузій для Персовы; наипаче она обыцалась не домогаться провинцій Грузій, лежащихы вы востову.

Шахь позволиль Карталиніи 17.)

 <sup>17.)</sup> Потомство Царей Карталинскихъ,
 Вахтана и Бокара осталось въ Россіи.

соединиться св Какетією, которыя управляемы были Царемв Теймурасомв а потомв Царемв Иракломв; (сій двв провинцій св того времени остались соединенными) онв кв нимв прибавиль еще Борчаль и Казахв, которые составляють часть страны, вв 1801 соединившейся ов Россією.

# При смерши Шахь-Надира,

7.) Царь Иранль попросиль опять попровительства у Россіи. Онь отправиль посла вы Россію вы 1752 кы Императриць блаженной памяти Елисаветь, прося сію Монархиню не лишть его области того покровительства, котораго ихы удостоивали ел предви и объщая сы своей стороны быть вырнымы и приверженнымы кы Россіи.

При случав войны последовавшей между Россією и Портою Оттоманстою, Царь Иракле вы следствіє своих в обязанностей, заключенных в срессією, соединился сы Россійснимы

войскомв, которымв тогда командоваль Генераль Графь Тоттлебень, двиствуя согласно св нимв вы Имерети и вы Мингрели.

Вь сльдстве мира занлюченнаго вь 1774 году Карталинія и Кахепія были признаны свободными и не зависящими; Мингрелія была опідана Турнамь, впрочемь подь тьмь условіємь, что Порта не будеть впредь пребовать от в ней дани, состоящей изь дввиць, которая до тного платима была. 18.) Опасеніе нападеній со стороны Турокв и Персіанв мало наблюдающих в мирные договоры ж наследниковь двухь последнихь Королей Каршалинскихв, скончавшихся вь Россіи, заставило наконець Царя Иракла прибъгнуть опять подь покровишельство Россійской Державы.

<sup>18.)</sup> Царь Соломоно Имерешскій, прогнанный во время войны Турками, было возвращено во свое Государсшво комощію Россійскаго войска.

Царь Ираклы призналы оное вы мирномы договоры 1783 году заключенномы вы Георгії вскы и подписанномы сы одной стороны Генераломы Попемкинымы, а со стороны Грузій Генераломы Княземы Багратії ономы и Генераль-Адыотантомы, за него и за все его потомство, за провинцій Карталинію и Кахетію.

Впрочемь Турки не престали безпокоить Грузію и посредствомь Паши Ахалзика возбуждать Лесгинцевь противь сей страны; и хотя Султань быль по том обязань мирнымь договоромь вь 1791 году заключенномь между Россією и Портою, признать независимость Грузіи оть его стороны и воспрепятствовать нападеніямь горныхь жителей однако возмущенія возставшій вь Персіи вь 1794 году тотчась сдълались чувствительными и вь Грузіи.

Грабежи, которые тамь производиль Ага-Махометь евнухь, Хань

Испахань 19.), безпрестанных нападенія Лесгинцевь посль того, какь войско Россійское удалилось изь Персіи и изь Грузіи, соединенныя сь возмущеніями (ноторыя готовы были обнаружиться) начинавшими возставать между искателями Короны, между сынами покойнаго Царя Иракла 20.) и потомками Царя Георга (еще при его жизии) заставили Царя Георга прибъгнуть кь ЕГО ИМПЕРАТОР-СКОМУ ВЕЛИЧЕСТВУ ИМПЕРА-ТОРУ Россіи, умоляя его соединить сь своею Державою и его области,

Царь Иракло скончался во 1798 года. Оно Царствовало 52 года.

<sup>19.)</sup> Онь быль убить. Ныньшній Хань Испахань есть Баба-Хань, человькы малое имбющій вліяніе по своей приверженности кы крыткимы напишкамы.

<sup>20.)</sup> Діти Царя большею частію были привержены кіз Персіи, а діти Царя Георга кіз Россіи.

# Обравленіе соединенія публиновано было,

- 1.) Января 1801, По Указу Императорскаго Величества блаженной памящи Императора Павла 1, го
- 2.) А Сентибря 1801, Но Указу Вго Величества нынь царствующаго Императора,

Изв сего кратиаго Историческаго начертанія Грузіи видно, что обстоящельства вв которыхв Грузинцы находились, не способны были дать имв отличнаго Характера, споствинествовать кв тому, чтобв процввтали у нихв науки, искуства, рукодвлія и торговля.

Народь Грузинской, не могь дать себь отличнаго характера, ибо онь окружень быль Персіянами, Турками, и Лесгинцами, изь которыхь два первые разполагали имь по перемън-

но 21.) а послъдние все опустошали самовольно. Часть нации, особливо составляющая вышшее благородство, которое желало сдълаться способнымь въ важнымь делжностямь, 22.) исповъдовала нашпаче по наружности, Магометанскую въру, и въ семь отнощении и вкоторымь образомы лищемърила.

22.) Разумбется в глазах Персіань, коих Государи ни кого из Грузинцев не принимали к себ в услугу, если он не был Магометанскаго исповъданія; уничтожить закон сей предоставлено было Надиру Шаху.

<sup>21.)</sup> Грузія бывь долгое время яблокомь раздора для Туреціи и Персіи, разділена была между сими двумя державами шакимь образомь, что провинціи лежащія къ востоку, т. е. Карталинія и Кахетія, остались за Персією, которою тогда управляль Шахь Аббась. Мингрелія и Имеретія и пр. и пр. остались за Турецією, однако сей разділь не возвращаль спокойствія Грузіи; смотри выше статью Исторіи.

Не могли бышь рукоделія. Ибо всякой гражданинь никогда не владьль безопасно своею собственностю и самой прилъжной трудился не для себя, но для того, который имвль способь отнять у него плоды его дьятельности. Тоже самое можно сказать и о торговав, для которой не доставало и выходовь; ибо пристани на Черномь морь вь Имерепій слишкомь были удалены, да и по причинт возмущений безпрестанно тамь царствовавшихв, не столько безопасны, чтобь предпринимать чрезь них путь. Дорога лежащая чрезь горы вь Россію также была не безопасна.

Что насается до ихв словесности и до наукв, вв ноторыхв они упражнялись, то Грузинцы вв теченіе восьми стольтій могли лишь произвесть весьма не много твореній такв накв памятниковв Европейскаго образованія. По превосходству изв оныхв можно привесть;

- а.) Нъкоторые переводы многихъ Греческихъ философовь, здъланные какимъ то Іоанномъ Петризїемь, проименованнымъ философомъ и посланнымъ изъ Грузіи съ двенатцатью друтими молодыми людьми въ Леины для образованія себя въ наукахъ 23).
- ь) Двв Эпическія Поэмы сочиненныя вы царствованіе царицы Тамары; одна явкоторымы господиномы, по имени Руставелемы, а другая Чахрухадзамы; первая поды заглавіемы, Барсова Кожа, а вторая Тамаріана 24).

Посль того какь всь успьки вы литтературь остановлены были всту-

<sup>23.)</sup> Это было вы 12 выкь, вы царствованіе царя Давида.

<sup>24.)</sup> Царсшвованіе Царицы Темары для Грузіи было вікомі словесности; вір ея время два сочинителя отличились и вір прозів, одині именемі Хонель, а другой Тмогвели.

пленіемь Чингись-Хана 25.) вь Грузію опять не прежде принялись за словесность и науки, какь сь половины прошедшаго стольтія вь царствованію Царя Иракла и стараніями покойнаго Кароликоса Антонія 26).

Сей послодній сочиниль Грузинскую Грамманійку и Катехизись. Онь перевель на Грузунскій языкь Философію Баумейстера и Физику Вольфа.

Князь Арбельянь, живній вы парствованіе Царя Арчилла, вы 17 выкь 27.) сочиниль словарь.

<sup>25.)</sup> А потомь Тамерлина, смотри Гербелота, восточная библютека искус. Тимур.

<sup>26.)</sup> Грузинцы ему одолжены основаніемь училищь Народныхь; онь образовался наипаче от сообщенія сь Каволическими проповъдниками. О проповъдникахь смотри Кардина.

<sup>27.)</sup> Оно долгое время путешествоваль по Европь, наипаче по Франціи и Италіи.

Что касается до Исторіи ихв страны, піо Грузинцы сочиненіями о семь предміть одолжены Касоликосу Антонію, Князю Багратіону и Царевичу Давиду, копіорой ныні нажодится вы Петербургь.

Состояніе Грузіи, выведенное изв понятій полученных в обв ней прежде соединенія ея св Россією, послідовавшаго вв 1801 году.

- 1) Мфстныя силы.
  - 1: Спрана.
  - 2) Жители.
    - 3) Произведения.
    - **4)** Cpe6po.

Грузія на Съверь и на Съверо-Востокь граничить со владьніями нъкоторыхь народовь, обитающихь на Кавказь т: е. Оссовь, Ингуховь и областей Аварь-Хана; на Югь сь Ганжею 28) и Ериваномь; на востокь,

<sup>28)</sup> Ганжа есшь укрвпленный городь на небольшой рвкв того же имени, изливающейся вв Курв. Ганжа нажодится вв 50 верстахв отв пра-

сь владьніємь Хана Дербенда, Кубы, Шени и владьніями Лесгинцевь; на западь сь Имеретією и Турецкими владьніями. Вь долготу, Грузія простирается на 300, а вь широту на 280 версть.

Ръки Арагуй и Курь 29) раздъляють ее на двъ части. Карталиния.

Карталинія состоить изь трехь частей, т. е.

- а) Изв вышшей Грузіи Карта
- **b**) Средней Грузіи 🗎 🕽 линія
- с) и изв Сомхетіи.

Важные города и селы находящеся

ваго берега сея ръки на границахъ Грузіи и за няша Россійскимъ войскомъ.

<sup>29)</sup> Древній Кирь; названіе, которое по мирнію Историковь дано сей рыкь, при смерти Кира, убитаго подльней со всею его Армією, горными жителями.

а) Вь вышиней Грузіи, подль Имеретіи, суть:

Сурамь (препость) Ицинвалія.

b.) Вы средней Грузіи, отдыленной оты вышшей рыкою Ліахвою, находятся города Тифлись, Мцежета, резиденція недавно предысимы бывшихы Царей Карталинскихы, а ныны Каролическаго Патріарха. Во Мцежетской церкви стояты гробы многихы Царей.

#### Крыпости.

Гори, Мухранв, Духетв, и селы Ананурв и Ахал-Гори.

с.) В Сомхетій, отділенной отв средней Грузій горою Дидь, находится не давно предь симь бывшая прыпость Лори и Борчали (Кале).

Вь Карталиній считается до 1682 сель.

Ел Рын сушь:

Курь, при выходь своемь изв провинціи Ахаль Чуикь, протеклющая всю Грузію на Юго-востокь, проходить чрезь Гапжу и другія владьнія Хановь и впадаешь близь Саліаны 30) вь Каспійское Море.

KAXETIA

Раздрляется на три части:

- а) Кизику.
- **b**) Кахетію внутреннюю.
- с) Гахмари.

Вь Кизикь замьтна крыпость Сигнахь и Кагачь (Цари Кахетскіе на время тамь пребывали вь 1722 году)

Во внутренней Кахетіи городь

и крвпость Телава 31.)

Гамхмари отдрляется отр Каженги внупренней рркою Алазаною.

<sup>30.)</sup> Число жителей города и увзда Саліанскаго довольно велико. Рыбная ловля вы Курь вы томы мысть весьма прибыльна и отдается на откупы промышленникамы, большею частію Рускимы, города Астрахани.

<sup>31.)</sup> Царь удалился шуда посль шого, какь Ага-Магомешь Хань опусшошиль Тифлись. Онь шамь умерь вы 1798 году.

Вь немь ньть городовь. Сель во всей Кахетіи считается до 324.

Вb Гамхмари главные рвки: Алазана и Тора, которыя изливаются вb Курв 32.)

### 2) Жители,

Трудно пючно опредвлять число жишелей Грузій, по причинь тьхь неудобствь, которыя встрвчались тогда, когда ихь считали.

Правительство попыталось это здрлать вр 1792: последствие чуть было не оказалось влополучнымь; народы готовы былы умертвить того, на ного возложена была сія должность, по чему наміреніе сіе и оставлено было.

Впрочемь по всей вроятности можно полагать, что число домовь вр. Грузіи простирается почли до

<sup>32.)</sup> Съ 1801, Грузія раздолилась на пять округовь, изъкоихъ три находятся въ Карталиніи, т. е. Гори, Лори и Духеть; и два въ Кахетіи, т. е. Телавъ и Сигнахъ.

40000 33) не изключая изь того домы Армянь, Татарь, Грековь, и Жидовь, утвердившихся тамь для добыванія руды, равно какь и фамилій Князей и дворянь, означенныхь трактатомь вь 1784 заключеннымь между Россією и Царемь Иракломь, т: е: 62 фамилій Князей; 118 фамилій дворянь принадлежащихь Царю; 119 Каволикосу и Князямь.

## 3) Произведения.

Вь Грузіи находятся рудники золотые, серебреные, мідные, и желізные, нефтяные ключи, солончики, шелкі и хлопчатая бумага. Изі естественныхі произведеній касательно плодові, сверхі множества другихі обыкновенныхі находятся Ароніи, (coigns) Каштаны и гранотовыя яблоки.

<sup>33.)</sup> Во время пребыванія Грузіи Арсенія Суханова Рускаго пушещественника віз 1653, число домові віз Каршалиніи простиралось до 24000, и до 12000 віз Кахетіи.

Есть носколько фабрико, на которыхо долается сукно и хлопчатая бумага. Однако Грузинцы принуждены были покупать оныя еще у Грузинцево 34.)

Главный іпоргі купцові произво-

Они вывозили оптуда полотна, камни, хлопчатую бумагу, жемчугь, сахарь и кофе, и всякаго рода мьлочные жельзные товары.

Вывозили Руское жельзо, мьхи, тонкое сукно купленное вь Россіи.

# 4. Серебро:

Количество денегь имъвшихь обороть вы Грузіи, до соединенія ея сы Россійскою Державою, точно не извыстно. Впрочемь надобно думать, что оно было очень не велико, смотря по

<sup>94.)</sup> Въ Кубескакъ находящемся въ Лесгистанъ, гдъ обищаеть народъ именующійся Франками, почитаемый произшедшимъ изъ Генуи, находятся фабрики и рукодълія различныхъ родовъ.

обстоятельствамь, вы каковых в страна стя находилась.

Виды ходячей монеты, были 1.) золотая монета Окурь, болье либо менье стоющая двухь рублей серебряныхь, смотря по промьну; 2) монета серебряная: а) Екусси Хаури т: е: шесть монеть оть 5 до 30 коп. b) Аббазь или 20 коп. с.) Ори Хаури т: е: двь пятико: и десятико: монеты. b) Хаури 5 коп: 3) монета мьдная а) Бисти 2 коп. b) Ори-пули 1. коп. с) Ерти пули ½ копейки.

11. Постановление. Десполическое.

Ни одного не было кореннаго закона, которой бы ограничиваль власть Царя, соединившаго вь особь своей всь три власти: Судебную, Законодательную и Исполнительную,

Впрочемь судебная власть, равно какь и часть власти исполнительной, поручаемы были Диванамь Бенмь, которыхь было восемь, четыре для Карталиніи, да четыре для Кахетіи.

Они всегда почти были вь, Тифлись подль, Царской особы.

Управа городовь и сель зависьла оть Муравовь (Губернаторовь и город-ничихь) и полицейскихь, которые вь дьлахь, своихь обязаны были относиться вь Диванамь. Беямь относившимся уже вь Царю.

Царь ръшаль послъдній, иногда изустно, а иногда писменно, налагаж большую печать на Указь, посредствомь котораго онь издаваль повежавнія. 35)

Подданные Грузїи Магометанскаго, вроисповоданія М.Б. Таппары, Казахи, Борчалы и Бомбака, судимы были по-предписаніямо Алкорана.

Права Князей и других в званіц Государства.

А) Князья могли занимать первыя

<sup>35.)</sup> Иногда таковое Царское повельніе, не бывь записано вь журналь, на другой день по утру уничтожаемо, было для другаго (повельнія).

мьста вы Государствь, насльдственныя вы ихы фамиліяхы.

В) Дворяне не посредственно зависъвшія от Царя, занимали извъстныя мъста во дворъ, и служили въ царскихъ полнахъ.

Они достигали, но весьма ръдко, до степени Полковника; (Бимбахи) честолюбіе их ролжно было ограничиваться чиномь Капитана 36.)

Духовенство. Всякаго состоянія люди могли вступать вь Духовенство, которое такими же пользовалось правами, какь и Князья и Дворяне.

Монастыри имbли подданных в землю 37.)

<sup>36.)</sup> Что касается до дворяно привязанныхо ко Князьямо, то како Князьямо они служили, тако тоже самые Князья ихо награждали и чинами.

<sup>37.)</sup> Церквей въ Каршалиніи и Кахешіи счишается до трехъ тысячь. Шесть монастырей мужескихъ въ Каршалиніи, да пятв въ Кахетіи, въ объихъ сихъ провинціяхъ находится 12, Епи-

Купцы.

Купцы, большею частію Армяне, могли покупать земли и занимали мьста вь Царскомь домь.

Художники,

Художники, ремесленные люди невміть никакого особеннаго для себя права; они разділены были на трешицы (tribus).

Крестьяне.

Крестьяне могли полупать землю и рабовь на свое имя, но безь позволенія своихь господь они не смьли продавать ни того ни другаго.

Войско.

Войска можно было набрать око-

- Конница жороша и большею часпію состоить изь Князей, да изь опіборныхь дворянь.

Приводяшь примьры 50 тысячь

скоповь, Архіспископовь, и Митрополищовь, и 13 Архимандрищовь, челововь и болое, вдругь, вооруженныхь Царями. 38.)

Прхоща весьма худа, Лучшая пр-

NB. Войско это командуемо было Генералами, называвшимися Сердарями. Сердарей было 4; одинь для Карталиніи, 2 для Кахетій, и одинь для Кизики. Должность Сердаря была наслъдственная вь фамиліи Князя занимавшаго оную, а именно: вь фамиліи Князя Обельяна для Сомхетіи, Князя Амилахорава для средней Карталиніи; Князя Циціанова вь увздь Тифлиса, и Андроникова вь Кизикь.

<sup>38.)</sup> Можеть быть много ихь было между горными жителями; Грузинскія льтописи говорять о полкахь несравненно еще большихь, вступившихь вы походь. Если можно тому повърить то вы прежнія времяна жителей Грузіи было гораздо болье, нежели нынь.

<sup>39.)</sup> Поселенцы живущіе во горахо, на траницахо Кахешіи, окруженные Чененцами, Корабулаками и Кисшами.

## Правление.

Правленіе особливо по части правосудія, отдаваемо было на благоразсужденіе Царя самаго, изводного пристрастія, страха или снисхожденія.

Были Князья, которые сочиняли законы смотря по нуждамь области, но законы сій никогда не были исполняемы 40.)

Сколько бы очевидна ни была польза того, либо другаго закона для блага общаго, но исполнение онаго весма часто сопровождаемо было не удобствами.

М. Ж. быль законь, которой

В сіи мятежныя и не справедливыя времяна, Царь сей изгиань быль изь

<sup>40.)</sup> Вахшань, Царь Каршалинскій, онь возшель на пресшоль вы 1703 году) сколько ни сшарался ввесши усебя порядокь Правосудія, но всь сшаранія его были шщешны; онь кончиль свое законоположеніе сими словами: я на чаль сіе законоположеніе, но правосудіе никогда вы Грузій наблюдаемо не было, и никогда не будешь.

запрещаль Грузинцамь, продавать престыянь своихь за рабовь.

Хошя каждой увбрень быль даже вь необходимости сего закона, однако и его нарушали вь случав нужды вь деньгахь, утвшая родственниковь продаваемых людей тьмь, что продаваемые Туркамь могуть со временемь достигнуть достоинства Бьевь вь Египть. Число нарушителей сего закона было столь велико, что уже за это ни кого не наказывали, по причинь не возможности наказать встхь 41.)

Можеть быть число народа вы Грузіи еще болье бы уменшилось, если бы върность Турокь, наблюдать тражтать, которымь они обязаны были непокупать рабовь Грузинскихь, не положила тому предълы.

Отечества, и скончался вы Россіи. Смотри выше.—

<sup>41.)</sup> Таковое послабленіе возбудило нівкогда одного первокласнаго дворянина опустощить все село, віз которомів

далье - дворянство Грузинское весма многочисленно, не столько богато, чтобь имънїя каждаго дворянина довольно было для встхв издержковь, которые оны почитаеть себя обязаннымь двлать по своему состоянїю.

Препровождая жизнь праздную, не двятельную, они помышляють о житростяхь, и о средствахь отнять имьне у своихь сосьдей и у слабыты ило. Большая либо меншая партя такихь злонамьренныхь людей собиралась, защищалась ложными свидытельствами, и оканчивалась тьмь, что судьи принуждаемы были присудить имь то, либо другое имьне, которое вскорь по томь, вы слыдстве тымь же самымь причинамь и переходиловь руки другихь людей.

жили Жиды, продавая ихв Туркамв. Извиненіе принесенное имв предв судилищемв, что онв это здвлаль для отмщенія за кровь Іисуса Христа, было принято за двиствительное.

Изв сего видно, сколь сожальнія достойна была, наипаче участь черни.

Слодствія оной имоли вліяніе даже на земледоліе.

Земледьме тьмь болье претерпьвало, что Грузинскіе Дворяне по связи своей сь сосьдними Персидскими Ханами, 42) иногда отдавали на ихь волю оть 3-до 4000, человькь, которые вь мьсто того, чтобь воздылывать земю, принуждены были сльдовать заними на войну, или на грабежи.

Худое Правленіе оказывалось еще в разраменных распорахь.

Царь не только умножаль какь ему угодно было, свои доходы на счеть всякаго класса людей; но и зло-

<sup>42.)</sup> Современи смерти Надира-Шаха, безпорядок в царствовавшій в Грузіи, быль столь велик , что начиная от сей Эпохи даже до возшествія на престоль Керимь-Хана, скончав-шагося в 1779 году, число домогавшихся верховной власти, простиралося до 8 человы .— Тоже самое было современи смерти Керима-Хана.

употребленте оных (наипаче вы царспівованте Царя Георга столь велико было, что Царевичамы и другимы Чиновникамы, и вы любви у Государя находивщимся людямы, даваемы были Указы, безы мальйшей платы брать по, что имы понравится 43.)

Главныя статьи, составлявийн подожительные Царские доходы, были:

а.) Подати, состоявийя из хль. ба и денегь, колюрые сбираемы были сь Татарь (Махта), и которые ежетодно составляли 35,000 рублей.

b.) Сb жищелей Тифлиса 4000 рублей (они ничего болбе не плашили со времени разоренія сего города Ага Магометомb Ханомb.)

с.) Жишели Тифлиса и Гори пла-

<sup>43.)</sup> Изb сего видно, что доходы Царскіе нимало не были постоянны. Посредствомю денего можно было освободищься от триста и от самой смерти. Чом болье было преступниковь, которые могли заплатить за освобожденіе от наказанія, том болье доходовь.

тили поголовную подать, женатые люди 120 коп. а жолостые 60 коп. вы годы. (Жители другихы городовы были изы, сего, изключены.)

. d.) Экономические крестьяне сb жаждаго дома плащили по шести пудовь жабба вь годь.

Сверхв. упомянущых в сташей Откупь, 1) табаку 2) соли, 3) всяких в матерій, 4) в вса, и пр. и пр. доставляль. Царю, ежегоднаго дохода 43,654 рубля.

Все золото, добываемое изв рудниковь, принадлежало Царю, а тв, которые добывали, получали деньгами 150 рублей на пудь.

Что касается до, медных рудниковь, то понойный Царь Георгы отдаль ихь вь откупь вь 1800 году, на два года, за 20,100 рублей.

Для добыванія рудь употребляемы были Греки, коихь число простирается до 200 человькь. Они добывали ихь подь надзираніемь одного чиновамика, находящагося при Царь.

Всь доходы собираемы были Му-

равами, которые вместо жалованья, пользовались 20-ю частію.

Канїя выгоды для Грузіи произтекали из соединенія ен сь Россійскою Державою?

Выше видьли извиратите исторического начертанія, какія причины побуждали Грузинцевь желать соединить отечество свое св Россією, и какія выгоды для Грузіи изв онаго соединенія произтекали.

Всякой классь жителей сей страны могь пріобрьсть туть свои выгоды, по чему и пожелаль соединенія.

- 1) Самь Царь; ибо онь не могь поддержать государства своего безь помощи Россіи.
- 2) Нъкоторые Царевичи, а особливо тъ, которые не надъялись достигнуть царскаго достоинства.
- 3) Крестьяне, притесняемые и угнетаемые своими господами.
- 4) Греки и Армяне; словомв, всв жители Христанскаго ввроисповьданія, побуждаемые одинакою вврою, и хорошими, касательно ихв, поступ-

ками Россійскаго Правленій, со времень царствованія Царя Ивана Васильевича, напиаче даже до нашихь дней. 44)

II. Россійская держава получаеть ли напую нибудь выгоду пріобрітеніемь Грузіи?

Неудобства, сопряженныя св переправою — климань, кв которому Россійское войско не привыкло — мвстоположеніе Грузій, ежеминушно подвергающее наши полки сраженіямь и стычкамв св Варварами, окружающими оную — все сіє кажется заставляеть Россію паче двлать безпрестанныя

<sup>44)</sup> Доходы, могуще умножиться посредствомо рудниково, доныно были весьма малы (смотривыше статью Государственных в доходово) во сравнени со томо, что надобно для содержания сея области. Ко тому же добывание рудо весьма убыточно, по причино необходимости употреблять на сей конецо Греково и Армяно, коихо труды обходятся весьма дорого.

пожертвованія для сего пріобрѣтенія, нежели пріобрѣтать какую либо вытоду изь онаго. 45)

III. Какія бы Правительству надлежало предпринять мітры, чтобь воспользоваться симь пріобрітеніемь?

Не дерзая опівічать на сей вопрось, ясмію однакожі предположить, что если бы границы Грузіи распространить до извістной точки, какую бы Правительству назначить за благоразсудилось 45), то Россія, равно какі и Грузія, тімі выиграла бы; можеть быть этимь бы однимь средствомь Россія могла даже получить вознагражденіе, возвратить пожертвованія, сділанныя ею для Грузій.

<sup>45)</sup> Нѣкоторыя области, окружающія Грузію, уже были еще вы прошедшія времена вы зависимости, то оты Грузинцевы, то оты Россіи, по причины соотношенія ихы сы Имеретією и Мингрелією; чтожы касается до областей Ганжи и Еривана, то оны платили дань Грузіи еще вы царствованіе Царя Иракла.

Вь числь выгодь, которыя бы могли изь сего произтечь для Россіи, равно какь и для Грузіи, можно положить:

- А.) Большую безопасноснь внутри Грузіи.
- В.) Заключивь сь объихь сторонь горныхь жителей, удобные можно ихь образовать и покорить.
- С.) Тогда бы оппверзлось удобивишее, безопасивищее и общиривищее сообщение между Россиею и Грузиею посредствомы пристаней вы Ази, лежащихы на берегахы чернаго моря, сы пристаньми лежащими вы Европы.
- р.) Двяшельность тот чась бы умножилась, коль скоро можно бы было слагать на нихь плоды свои, а дожоды Царские умножились бы отв биржи 46).

Многіе Персіане и Армяне, двист-

<sup>46.)</sup> Можешь быть и отв Имеретіи. Во время Римлянь уже тамь добывали руду. Народная прибыль туть такь же бы выиграла.

вительно утвердивыйеся вы Персіи, по справедливости надысь на Правительство Россійское, вы такихы обстоятельствахы переселилися бы вы Грузію и перенесли бы сы собою свое богатство и свою дыятельность; и довольство во всыхы классахы ея жителей мало по малу содылалось бы довольно великою для вспоможенія издержкамы Государства.

Е.) Правительство болбе имбло бы средство покровительствовать Армяно, народо, торгующій во Азім (коего привязанность ко Россіи, можеть быть для собственной его выгоды, оказалась со того времени, како Россія занялась долами Востова) доставиво монастырю Эчміазину, гдо пребываеть Патріархо Каволическій, независимость ото Хана Эриванскато 47).

<sup>47.)</sup> Сочиненіе сіе написано было ві такое время, когда Авторі не зналі совершенно воли Правительства, сділать дійствительными древнія пра-

Просвещение народове самых варварских варских варских

ва Грузін на многія области. Теперь взятіе Ганжи и новыя соотношенія, ві которыя Держава не давно вступила сі Ериваномі, Имеретією и Мингрелією, оправдываюті справедвивость его предположеній.

